

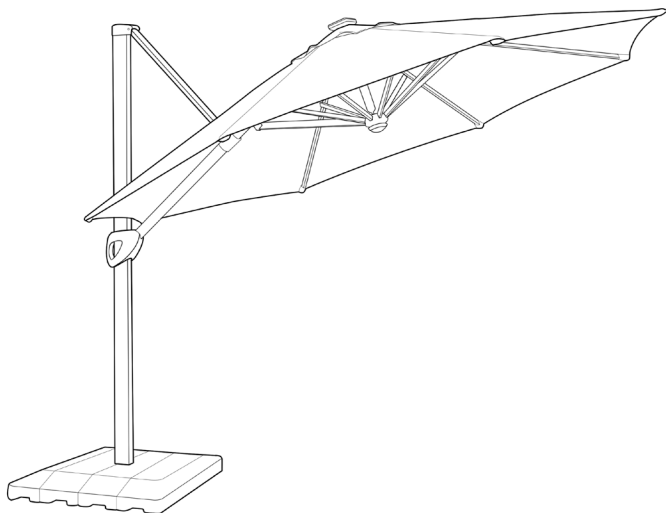


3.35 M / 11 FT Solar LED Cantilever Umbrella with Base

Assembly, Care & Use Manual

ITM. / ART. 1900675, 1237133, 1900766, 9636963

Model: # UMB-956815, UMB-956815OC



IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE READ CAREFULLY

For assistance with use, parts, or customer service, please contact:

ATLeisure, LLC

US Toll Free 1-855-880-7205 (English)

Canada Toll Free 1-888-692-1033 (French)

8:00am - 5:00pm, Monday through Friday, Eastern Standard Time

www.atleisure.com · Email: customerservice@atleisure.com

DO NOT RETURN TO STORE

For outdoor domestic use only. Not for commercial use.

Designed in USA
Made in China



Contents

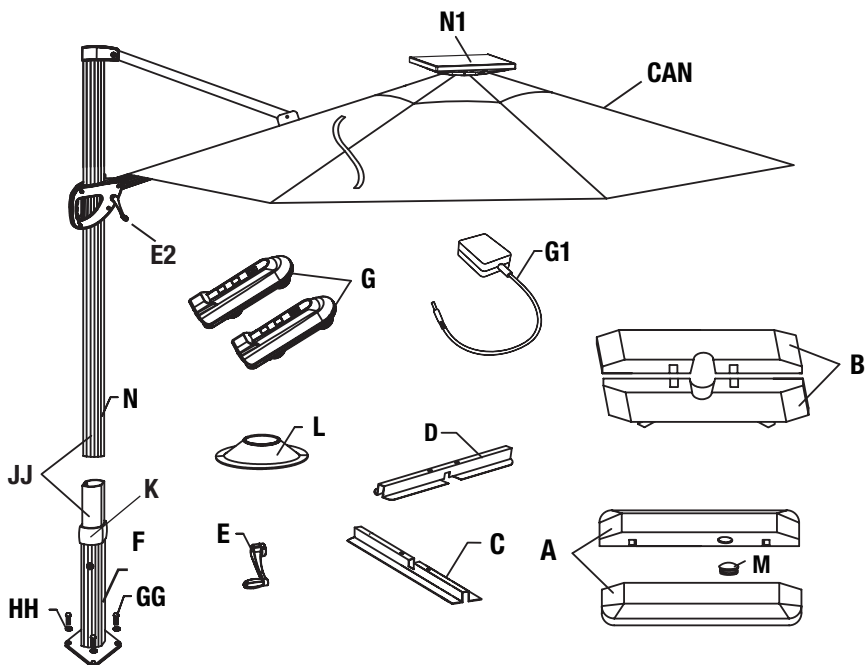
Preparation	2
Tools Required for Assembly (not included)	3
Hardware and Package Contents	3
Assembly Instructions	4-6
Operation Instructions	6-8
Lighting Operation & Battery Replacement	9
Battery Disposal	10
Care and Maintenance	10
Warning and Cautions	10
Warranty	11
Filing a Claim	11
Replacement Parts	12

Preparation

Before beginning product assembly, make sure all contents are present. Lay out all parts on a clean, flat surface. Compare parts with package contents list and diagram above. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble product or return to place of purchase. Contact our customer service toll free at **1-855-880-7205 (English)** or **1-888-692-1033 (French)** for replacement parts or further instructions.

Estimated Assembly Time: 40 minutes

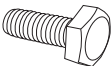
Tools Required for Assembly: Open-end wrench or adjustable wrench (not included)



Tools Required for Assembly (not included)

Picture	Description	Quantity
	Adjustable Wrench	1

Hardware Contents

Part	Picture	Description	Quantity
GG		Outer Hex Bolt M10-1.5x20 A2-70	4
HH		Flat Washer M10 A2-70	4
JJ		Inner Hex Bolt M8 A2-70	2
KK		Inner Hexagon Wrench M8	1

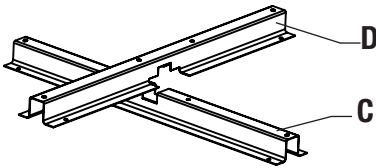
Package Contents

Part	Description	Quantity
A	Blow Molded Base Outside	2
B	Blow Molded Base Inside	2
C	Lower Cross Leg	1
CAN	Canopy (on the umbrella frame)	1
D	Upper Cross Leg	1
E	360° Crank Handle	1
E2	Canopy Crank Handle	1
F	Holder Pole	1
G	Battery	2
G1	Power Supply	1
K	Pole Sleeve Collar	1
L	Pole Support Cap	1
M	Blow Molded Base Cap	4
N	Umbrella Frame (with canopy)	1
N1	Solar Panel	1

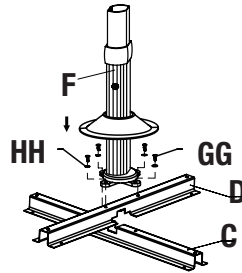
Assembly Instructions



CAUTION: Do not use sharp tools or equipment such as a knife or scissors when removing the protective material, as it may damage the product. Be careful not to throw away small parts such as bolts, washers, etc. that may be wrapped in the protective materials.



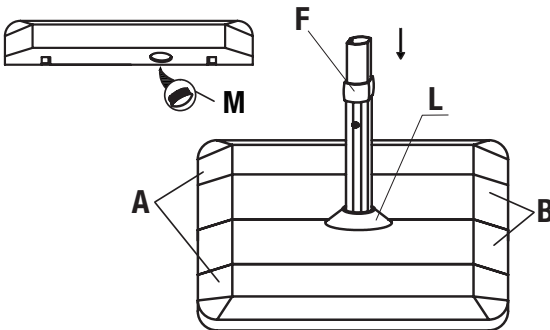
Step 1: Place lower cross leg (C) on ground, line up notches and place upper cross leg (D) over lower cross leg (C).



Step 2: Attach holder pole (F) to base by using bolts (GG) and washers (HH) (found in blister pack). Be careful not to over tighten. Adjust holder pole (F) to be sure it is positioned correctly on base. Finally, tighten with adjustable wrench or open-end wrench (not included).



WARNING: Before opening umbrella, complete assembly as instructed in manual. Fill each section of base with sand. Add WATER to wet the sand and continue to fill each section with water up to top. Cover hole with cap. It is recommended at least 91 kg (200 lbs) of weight be placed on cross legs to ensure stability. Failure to do so will result in a weight imbalance and cause umbrella to tip, causing damage and/or personal injury.



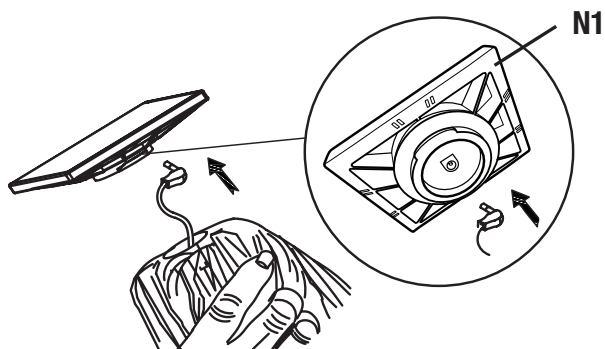
Sand (4 bags)



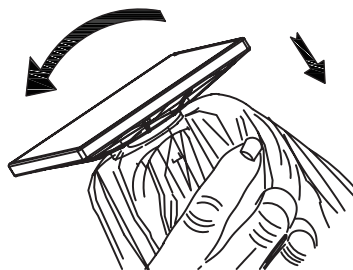
91 kg / 200 lbs

Step 3: Fill each base (A & B) with sand, cover with cap (M). Place pole support cup (L) onto holder pole (F) and lay on top of blow molded base (B).

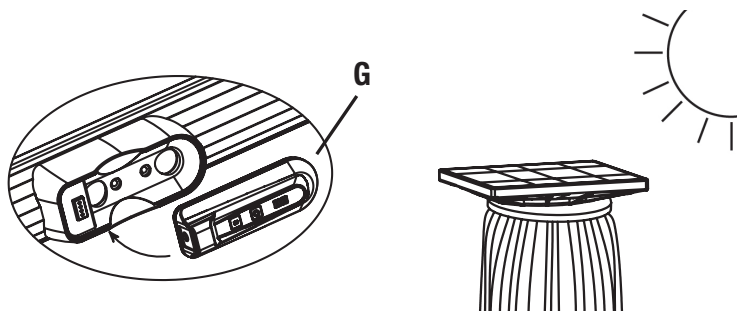
Assembly Instructions (cont.)



Step 4: Insert plug into socket under solar panel as shown above.



Step 5: Put solar panel on top of umbrella and hide the plug and wire inside the cavity at top. Then turn the solar panel clockwise. Do not over tighten.



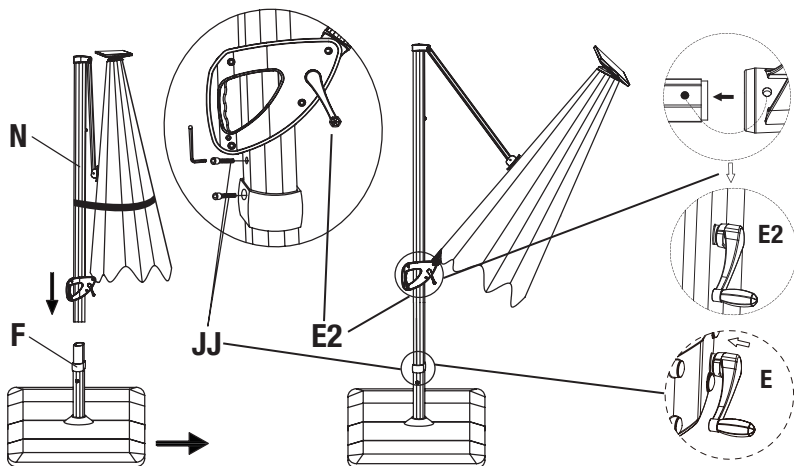
Step 6: Remove battery (G) from accessories kit and place into the housing located on the arm of the glide handle. Then put the solar umbrella in direct sunlight outdoors to charge the solar panel for 8 hours before the first use.

MAKE SURE THE LED LIGHTS ARE OFF ON UMBRELLA TO ALLOW SOLAR PANEL TO FULLY CHARGE BATTERY.

Assembly Instructions (cont.)

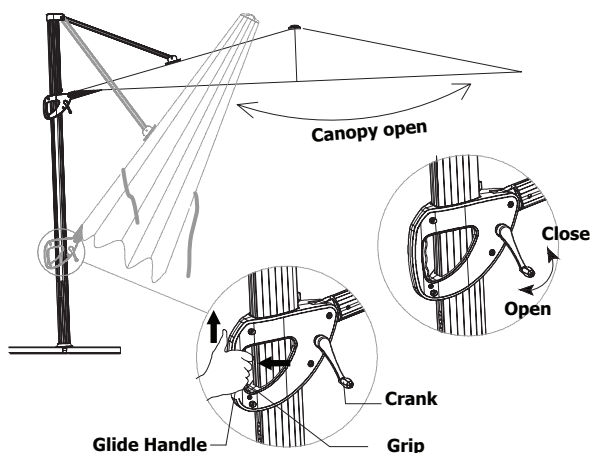


CAUTION: An additional person is suggested to assist with inserting the umbrella into the pole holder.



Step 7: Insert Umbrella Frame with Canopy (N) onto Holder Pole (F). At the same time, slide holder pole collar onto holder pole. Tighten two Hex Bolts (JJ) into holder pole to secure the umbrella using the hexagon wrench. Attach canopy crank handle (E2) onto glide handle and 360° crank handle (E) to pole.

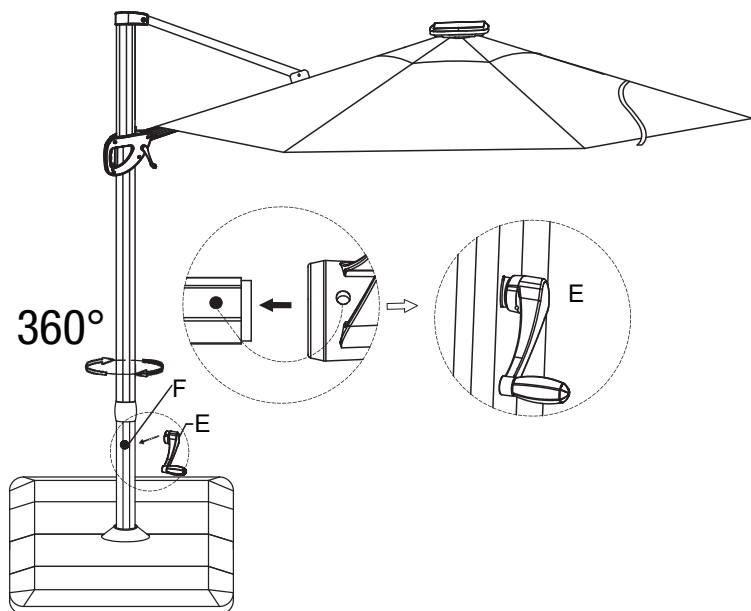
Operation Instructions



Step 1: Unfasten storage straps around canopy and pole.

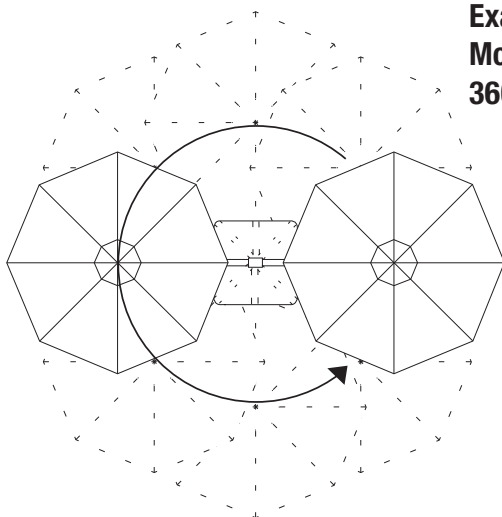
Step 2: To open umbrella, squeeze glide handle and grip together and slide up or down pole to achieve desired tilting angle. Release grip to lock into place. To open canopy, turn crank handle clockwise until canopy is fully open as pictured.

Operation Instructions (cont.)

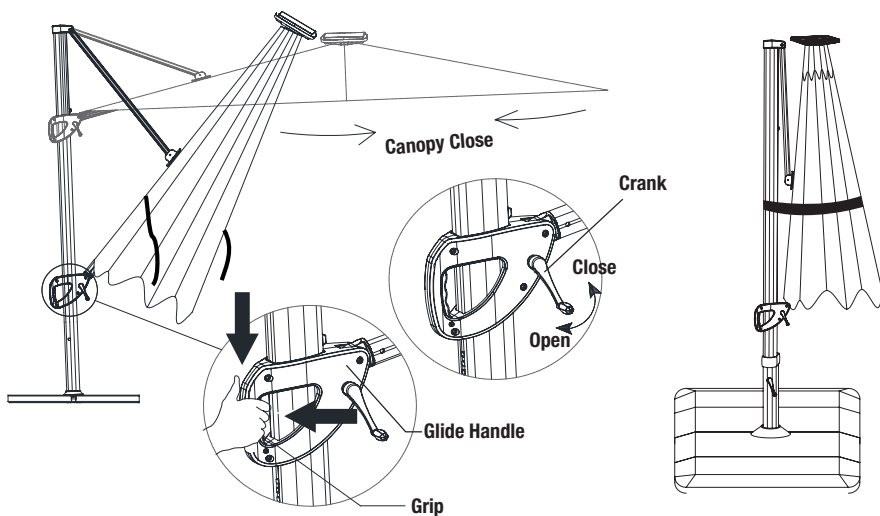


Step 3: The canopy can be rotated 360°. To rotate umbrella, insert crank handle (E) onto holder pole (F) and turn the crank handle to the desired position.

Example of Canopy Movement Using 360° Rotation



Operation Instructions (cont.)

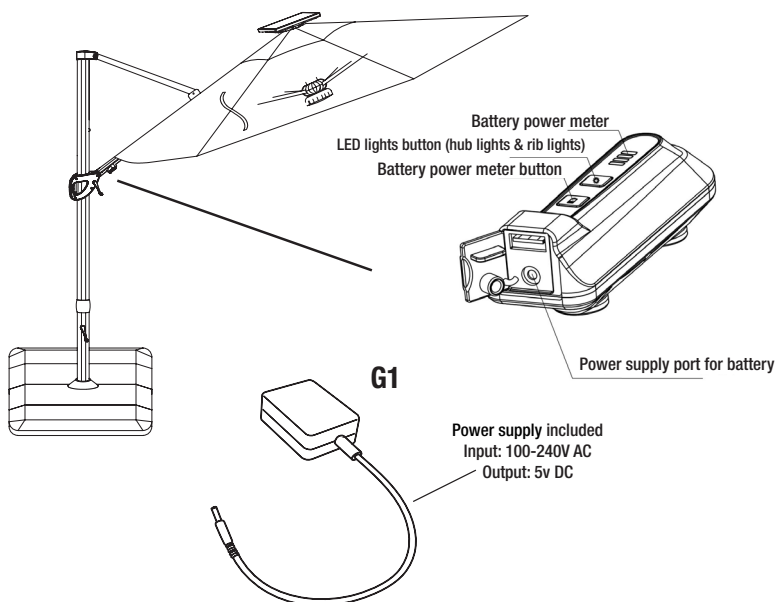


Step 4: To close umbrella, turn crank handle counter-clockwise until canopy is fully closed. Squeeze glide handle and grip together, then slide it down pole and release grip to lock it in place. Fasten storage straps around canopy and pole.

Lighting Operation & Battery Replacement (cont.)



CAUTION: YOU MUST CHARGE THE BATTERY BEFORE FIRST USE. Please note that battery can lose charge if left unused or uncharged for a long period of time. Failure to charge the battery will result in premature dimming of the lights in your new solar umbrella. Make sure the light switch is in the off position when charging the solar panel. For everyday normal use, turn light switch on at night when you want to use solar light and turn off switch after use. MAKE SURE LIGHT SWITCH IS IN OFF POSITION DURING DAYTIME TO ALLOW THE SOLAR PANEL TO CHARGE BATTERY.



Step 1: Press light button to turn solar lights on and off. Press once to turn on rib lights on and off. Press a second time to turn on hub light. Press a third time to turn on both ribs and hub lights. Press a fourth time to turn off all lights. Umbrella is equipped with 2 batteries. Remove battery from hub when the battery has drained. Replace battery once fully charged. When solar energy is insufficient, you can use the power supply indoors to charge the battery. Charge level can be seen on battery power meter lights.

INFORMATION: Battery is meant to be charged indoors. Leaving battery outside in inclement weather will damage battery and power supply.



Battery charged after 3-4 hours using power supply or 6-8 hours of direct sunlight.

Battery life 6-8 hours when fully charged. Power supply is for indoor use only. Do not use outdoors.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Battery Disposal

- Battery should be recycled or disposed of as per state and local guidelines.
- Do not open battery or try to replace battery by yourself.
- Do not dispose of batteries in fire.
- Keep battery (batteries) out of reach of children

Care and Maintenance

See the enclosed Sunbrella® care and cleaning label sewn into interior side of canopy.

Warning and Cautions



DANGER: Keep children out of the assembly area during assembly.



WARNING: Read all instructions before beginning and follow the steps outlined. Failure to assemble and install as instructed could result in the umbrella tipping over causing personal injury and/or property damage.



WARNING: Do not open umbrella in windy conditions, as it could be blown over and cause personal injury or damage. To secure umbrella properly, either bolt it directly to your deck or patio, or use a properly weighted umbrella base. Keep umbrella away from glass tabletops during windy conditions to prevent breakage. Warranty does not cover damage due to neglect, abuse or poor weather conditions.



CAUTION: Assemble and use umbrella on flat ground.



CAUTION: Place the base in the desired location for use before filling. Once the base is full, it will be harder to move



CAUTION: Before opening umbrella, insert the plug into the socket under the solar panel. Put the solar panel at the top of umbrella and hide the plug and wire inside the groove at the top of the umbrella. Then turn the solar panel clockwise. Do not over tighten.



CAUTION: If leaving base out in winter months, it is recommended to add anti-freeze to help prevent damage. When possible, bring umbrella indoors during the off season.



INFORMATION: Be sure to secure and/or weight the base of the umbrella.



INFORMATION: Close the umbrella and use the canopy storage straps when umbrella is not in use. If the umbrella is stored off season in a box, the solar panel and battery pack must be removed to avoid damage.



INFORMATION: Schematics in this manual are for assembly and operation illustration only. They may differ from the umbrella's actual appearance.

Warranty

This product is covered under a manufacturer's 2-year warranty from date of purchase against defects in materials and workmanship. This warranty does not cover damage due to neglect, abuse or weather related damage. For full warranty disclosure, email us at customerservice@atleisure.com, call toll free at **1-855-880-7205 (English)** or **1-888-692-1033 (French)** or send mail to:

Atleisure, LLC
Customer Service Dept.
1040 Boulevard SE Ste. B
Atlanta GA 30312.

NOT COVERED UNDER WARRANTY

This warranty excludes the following: acts of nature (i.e. wind, fire or freezing); damage caused by improper assembly, accident, disaster, misuse, abuse, or negligence and discoloration or fading of the finish as a result of exposure to the elements. Product not intended for commercial use. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which may vary from state to state.

AUSTRALIA: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

Filing a Claim

If you are within your warranty, you may file a claim by sending your receipt and pictures of your damaged umbrella and send to ATLeisure at:

customerservice@atleisure.com

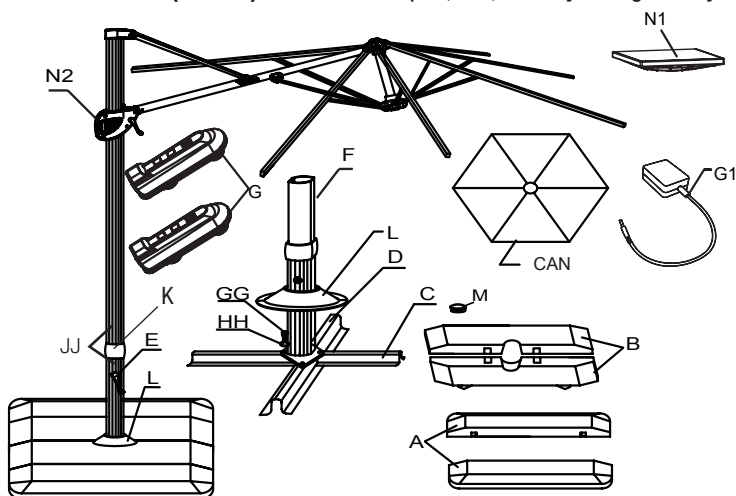
or by mail to:

ATLeisure, LLC
Customer Service Dept.
1040 Boulevard SE Ste. B
Atlanta GA 30312

Made in China

Replacement Parts

For replacement parts, call our customer service department at **1-855-880-7205 (English)** or **1-888-692-1033 (French)** 8:00am to 5:00pm., EST, Monday through Friday.



Part	Description	Quantity	Re-order No.
A	Blow Molded Base Outside	2	BSE-ABMP-11-BWN-T-C2
B	Blow Molded Base Inside	2	BSE-BBMP-11-BWN-T-C2
C	Lower Cross Leg	1	CSL-C78RX-BWN-T-C2
CAN	Canopy	1	CAN-1108RBS-T-T2-C2 CAN-1108RBS-T-N2-C2 CAN-1108RBS-T-R2-C2
D	Upper Cross Leg	1	CSL-D78RX-BWN-T-C2
E	360° Crank Handle	1	CRK-E78RHP-BWN-T-C2
F	Holder Pole	1	HDP-F78RX-BWN-T-C2
G	Battery	2	SOL-G-RBP-11-T-C2
GG	Bolts	4	HDW-JJ-T
G1	Power Supply	1	SOL-G1-CC-11-T-C2
HH	Washers	4	HDW-GG-11-T
JJ	Hex Bolts	2	HDW-HH-11-T
K	Pole Sleeve Collar	1	HDP-SLV-F78RX-BWN-T-C2
L	Pole Support Cap	1	PSC-L78R-BWN-T-C2
M	Blow Molded Base Cap	4	BSE-CAP-11-BWN-T-C2
N1	Solar Panel	1	SOL-P11-T-C2
N2	Canopy Crank	1	CRK-778RG-BWN-T-NS-C2

U.S. Patent No. 5,937,882, U.S. Patent No. 8,104,492, U.S. Patent No. 6,612,713, U.S. Patent No. 7,753,546, U.S. Patent No. 8,069,868, U.S. Patent No. 8,375,966, U.S. Patent No. 8,727,555, U.S. Patent No. 8,794,781

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Imported by / Importé par :
Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca

*faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por :
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

Imported by :
Costco Wholesale Australia Pty Ltd
17-21 Parramatta Road
Lidcombe NSW 2141
Australia
www.costco.com.au

Imported by :
Costco Wholesale Japan Ltd /
Costco Online UK Ltd
Hartspring Lane
Watford, Herts
WD25 8JS
United Kingdom
01923 213113
www.costco.co.uk

Importado por :
Costco Wholesale Spain S.L.U.
Polígono Empresarial Los Gavilanes
C/ Agustín de Betancourt, 17
28906 Getafe (Madrid) España
NIF: B96509460
900 111 155
www.costco.es

Distributed by :
Costco Wholesale Iceland ehf.
Kaupþún 3-7, 201 Gardabaer
Iceland
www.costco.is

Distribué par :
Costco France
1 avenue de Bréhat
91140 Villebon-sur-Yvette
France
01 80 45 01 10
www.costco.fr

Imported by :
Costco Wholesale Japan Ltd.
3-1-4 Ikegami-Shincho
Kawasaki-ku, Kawasaki-shi,
Kanagawa 210-0832 Japan
044-281-2600
www.costco.co.jp

Imported and Distributed by :
Costco Wholesale Korea, Ltd.
40, Iljik-ro
Gwangmyeong-si
Gyeonggi-do, 14347, Korea
1899-9900
www.costco.co.kr

Imported by / Manufactured for:
Costco President Taiwan, Inc.
No. 656 Chung-Hwa 5th Road
Kaohsiung, Taiwan
Company Tax ID: 96972798
449-9909 or 02-449-9909 (if cellphone)
www.costco.com.tw

Imported by and Distributed by:
Shanghai Minhang Costco Trading
Co., Ltd.
Unit 109, NO 388, Lian You Road
Minhang District, Shanghai
China 201107
+86-21-6257-7065



® www.atleisure.com · Email: customerservice@atleisure.com
ATLANTA, GEORGIA, USA
US Toll Free 1-855-880-7205 (English)
Canada Toll Free 1-888-692-1033 (French)
8:00am-5:00pm, Monday to Friday, Eastern Standard Time

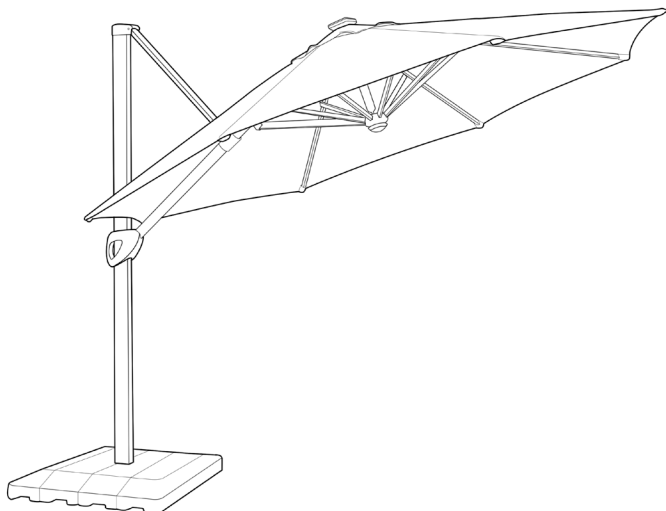


3.35公尺 / 11呎太陽能 LED 懸臂戶外遮陽傘 (附底座)

組裝、維護與使用手冊

品項 / 商品編號: 1900675, 1237133, 1900766

型號: # UMB-956815, UMB-956815OC



內含重要資訊：請保留以供日後參考
請詳閱

需要有關使用、零件或客服的協助時，請聯絡：

美國免費專線：1-855-880-7205 (英語服務)

加拿大免費專線：1-888-692-1033 (法語服務)

來電請於東岸標準時間，週一至週五、上午8點至下午5點

www.atleisure.com · 電子郵件地址：customerservice@atleisure.com

請勿將商品退回店家

僅供居家戶外使用。不得作為營業用。

美國設計

中國製造

目錄

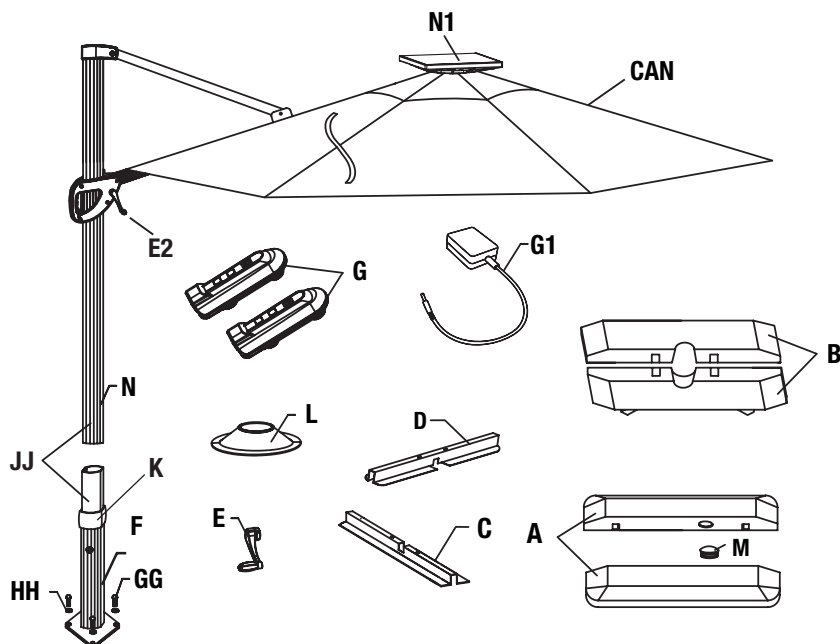
準備工作	2
組裝所需的工具 (產品未附)	3
五金與包裝內容物	3
組裝說明	4-6
操作說明	6-8
燈具操作與電池更換	9
電池的處置	10
維護與保養	10
警告與注意事項	10
產品保固	11
保固要求	11
準備工作零件	12

準備工作

(圖面是在下方，所以應該是below, 以下的譯文就直接翻成「下方」)
開始組裝產品之前，應確認內容物已全數齊備。將所有零件擺放在乾淨、平坦的表面。以包裝內容物的明細以及下方圖面進行零件比對。若有任何零件遺漏或受損，請勿嘗試組裝產品或是將產品退回購買地點。請與我們的客服聯絡，來電請撥：1-855-880-7205 (英語服務) 或 1-888-692-1033 (法語服務)，以尋求更換零件或進一步的指示說明。

預計組裝時間：40分鐘

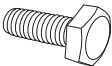
組裝所需的工具：開口扳手或可調扳手 (產品未附)



組裝所需的工具 (產品未附)

圖示	內容說明	數量
	Adjustable Wrench	1

五金內容物

零件	圖示	內容說明	數量
GG		外六角螺栓 M10-1.5x20 A2-70	4
HH		平墊圈 M10 A2-70	4
JJ		內六角螺栓 M8 A2-70	2
KK		內六角扳手 M8	1

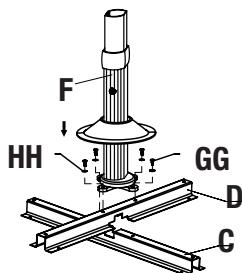
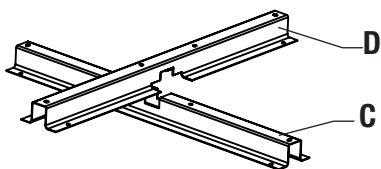
包裝內容物

零件	內容說明	數量
A	中空成型底座外側	2
B	中空成型底座內側	2
C	下方橫支架	1
CAN	遮篷 (與陽傘架相接)	1
D	上方橫支架	1
E	360°曲柄把手	1
E2	遮篷曲柄把手	1
F	固定杆	1
G	電池	2
G1	電源供應器	1
K	固定杆套管軸環	1
L	固定杆支撐保護罩	1
M	中空成型底座蓋	4
N	陽傘架 (含遮篷)	1
N1	太陽能板	1

組裝說明



注意：在移除防護材料時，請勿使用刀子或剪刀等尖銳工具或設備，這會使產品受損。請小心不要將小型零件，例如螺栓、墊圈等物件丟棄，這些零件會包裝在防護材料內。

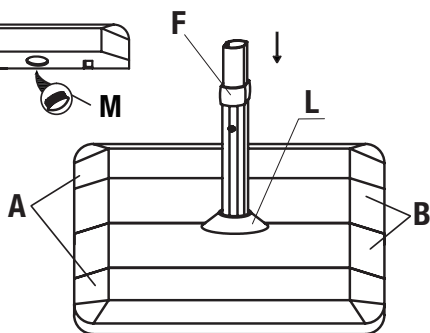
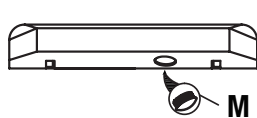


步驟1：

下方橫支架 (C) 放在地面，
對齊凹槽後將上方橫支架 (D)
放置在下方橫支架 (C) 上。



警告：開啟陽傘之前，應依手冊指示完成組裝作業。將底座各部位裝入沙袋。加入水使沙子濕潤並持續在各部分加水至頂部。以底座蓋將孔洞蓋好。建議上、下方橫支架應擺放至少91公斤 (200磅) 的重量以確保穩固性。未作到此項要求會導致重量不平衡而造成陽傘傾斜，使得產品受損以及 / 或造成人身傷害。

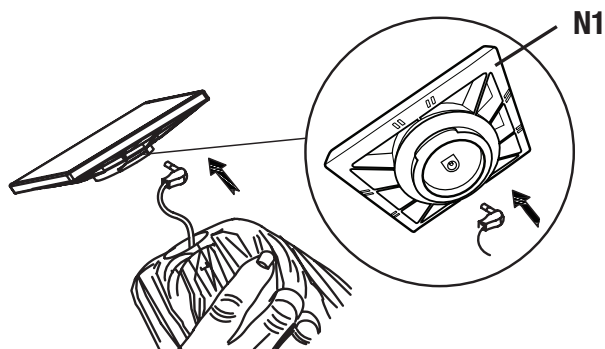


沙子 (4袋)

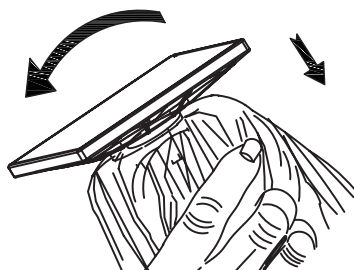


91 kg / 200 lbs

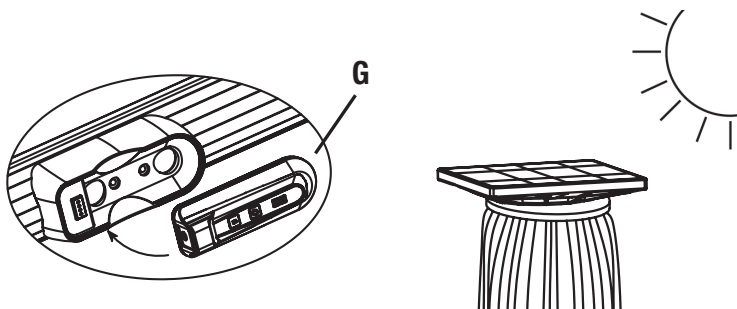
步驟3：將沙袋裝入各底座 (A 與 B)，再蓋上中空成型底座蓋 (M)。把固定杆支撐保護罩 (L) 放置固定杆 (F) 上，再裝設在中空成型底座內側 (B) 的上方。



步驟4：如上圖所示，將插頭插入太陽能板下方的插座內。



步驟5：把太陽能板安裝在陽傘頂端，並將插頭及電線藏在頂端的孔位內。接著再以順時針方向轉動固定太陽能板。請勿鎖得過緊。



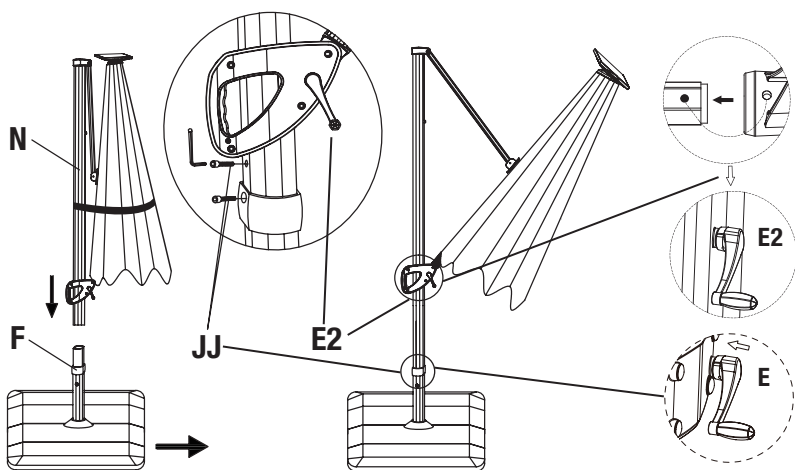
步驟6：由附加套件內取出電池 (G) 並放入位在移動把手支柱上的電池座。接著，在首次使用前先將太陽能遮陽傘放置在陽光可直接照射的戶外，讓太陽能板進行八小時的充電。

確認陽傘的LED燈為關閉的狀態，以便太陽能板能夠充飽電量。

組裝說明 (接上頁)

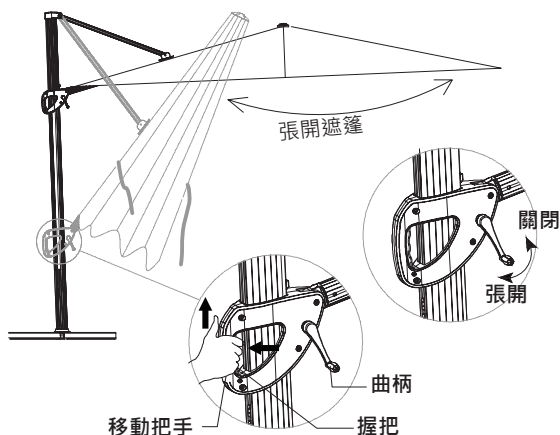


注意：建議由另一名人員協助將陽傘安裝在固定杆。



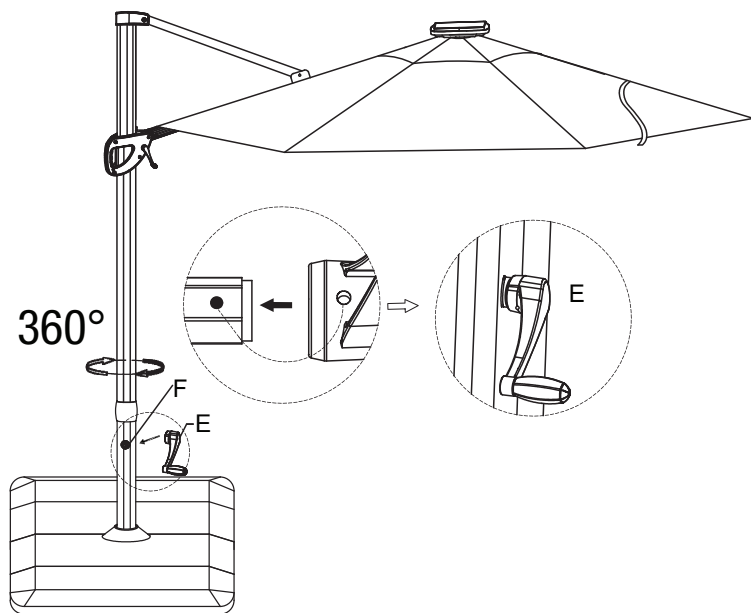
步驟7：將包含遮篷的陽傘架 (N) 與固定杆 (F) 安裝固定。同時，將固定杆軸環安裝在固定杆。以六角扳手將鎖入固定杆的兩顆六角螺栓 (JJ) 鎖緊固定。將遮篷曲柄把手 (E2) 裝在移動把手上，而360°曲柄把手 (E) 則安裝於固定杆。

操作說明



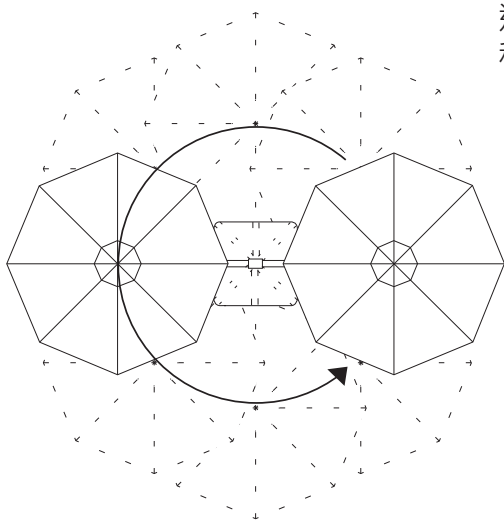
步驟1：鬆開遮篷及杆子周圍的收納束帶。

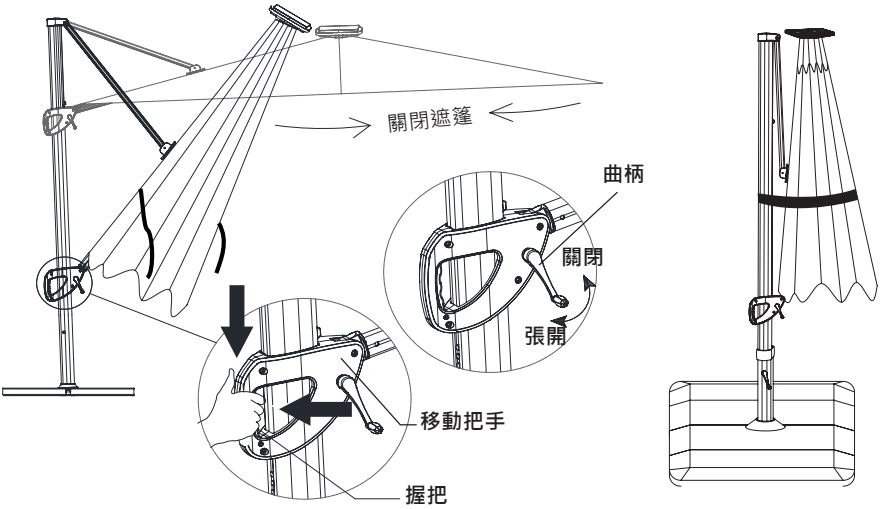
步驟2：張開陽傘時，同時緊握移動把手以及握把，由杆子向上或向下移動，以調整至想要的傾斜角度。放開握把即可固定就位。張開遮篷時，順時針轉動曲柄把手直到遮篷完全張開至圖面所示的狀態。



步驟3：可360°轉動遮篷。轉動遮篷時，將曲柄把手（E）插入固定杆（F）並轉動曲柄把手直到移至所需的位置。

遮篷以360°旋轉
移動之範例



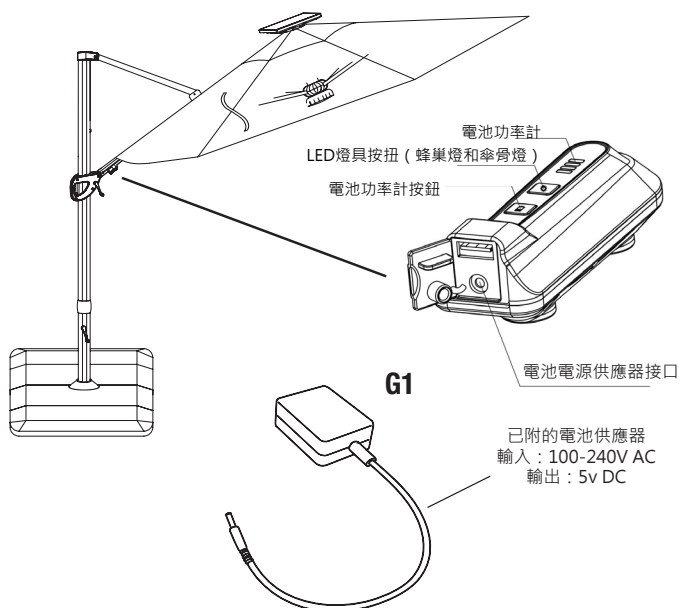


步驟4：關閉陽傘時，逆時針轉動曲柄把手直到遮篷完全閉合。
同時緊握移動把手及握把，接著由杆子向下滑動，鬆開握把即可
固定就位。以收納束帶固定好遮篷以及桿子。

燈具操作與電池更換（接上頁）



注意： 首次使用前，電池必須先進行充電。請注意，電池若長時間未使用仍會放電。若未能進行充電，會造成您新購入的太陽能遮陽傘的燈光過早變暗。太陽能板進行充電時務必確認燈具開關設定在關閉（off）位置。一般日常使用時，若想在夜間使用太陽能燈，請將燈具開關設定在開啟（on）位置，使用後應關閉開關。日間時確認燈具開關設定在關閉（OFF）位置，以便讓太陽能板進行充電。



步驟1： 壓下燈具按鈕可開啟及關閉太陽能燈。按壓一次可開啟與關閉傘骨燈。再按一次可開啟蜂巢燈。按第三次可同時開啟傘骨燈和蜂巢燈。按第四次可關閉所有燈光。陽傘配備2顆電池。電池耗盡時應將電池由蜂巢處取出。充飽電池後再重新歸位。太陽能不足時，可在室內使用電源供應器為電池充電。電量多寡可見電池功率計的燈光顯示。

相關資訊： 電池應於室內充電。將電池置於戶外惡劣氣候，會使電池及電池供應器受損。

電池在使用電源供應器充電3-4小時，或是陽光直接照射6-8小時後可充飽電量。

電池在充飽電量時可供電6-8小時。電源供應器僅供室內使用。請勿在戶外使用。

本裝置符合美國聯邦通訊委員會（FCC）規範的15部分之規定。

操作時需遵守以下兩項條件限制：（1）本裝置不致造成有害的干擾，且（2）本裝置必須能承受所接收之任何干擾，包括可能造成非預期的操作干擾。

電池的處置

電池應依照州以及當地規範進行回收或處理。
請勿打開電池或是自行嘗試更換電池。
請勿將電池丟入火中。
電池應放在孩童無法取得的地方。

維護與保養

請查看縫製在遮篷內側的Sunbrella®維護與清潔標籤。

警告與注意事項



危險：組裝時應讓孩童遠離組裝區域。



警告：開始前應閱讀所有說明並遵照所列步驟進行組裝。
未按照說明進行組裝與安裝可能導致陽傘翻落，而造成人身傷害以及 / 或財產損失。



警告：請勿在風大時開啟陽傘，這會使陽傘被吹倒而造成人身傷害或損失。
適當地將陽傘固定，可直接將陽傘插栓在露臺或陽臺，或是為陽傘底座添加適當地重量。風大時應讓陽傘遠離玻璃桌面以避免破裂。保固並不包含因疏忽、濫用或惡劣氣候所造成的毀損。



注意：在平坦的地面組裝與使用。



注意：在底座裝填重量之前先將底座放置在想要放置的位置。一旦裝填完畢便很難移動。



注意：張開陽傘之前，先將插頭插入太陽能板下方的插座內。把太陽能板安裝在陽傘頂端，並將插頭及電線藏在陽傘頂端的槽孔。接著再以順時針方向轉動固定太陽能板。請勿鎖得過緊。



注意：若在冬季任由底座放置在外數月，建議添加防凍劑以防損壞。若有可能，可將陽傘在不使用的季節放置在室內。



相關資訊：務必固定並 / 或是將陽傘底座添加重量。



相關資訊：不使用陽傘時，應收起陽傘並使用遮篷的收納束帶。若陽傘在非使用季節被收納在箱子內，必須取出太陽能板及電池組以防受損。



相關資訊：手冊中的圖示僅供組裝及操作說明之用。這些圖示可能與陽傘的實際外觀有所不同。

產品保固

本產品包含製造商的2年保固，提供產品自購買日起材質與做工零瑕疵保固。本保固並不包含因疏忽、濫用或氣候相關因素造成的毀損。若需要取得保固的完整資訊，請寄送電子郵件至 customerservice@atleisure.com、撥打免費專線：1-855-880-7205（英語服務）或1-888-692-1033（法語服務），或是寄送郵件至下方地址：

Atleisure, LLC
Customer Service Dept.
1040 Boulevard SE Ste. B
Atlanta GA 30312 ÉTATS-UNIS

非保固範圍

本保固並不包含以下事項之擔保：自然災害（即：風、火或冰凍）；因不正確的組裝、意外、災害、誤用、濫用所造成的損壞，或疏忽以及受風吹雨打而導致表面脫色或褪色。本產品並未設計作為營業使用。本保固給予您特定的權利，而您也會因各州不同法規而享有其它權利。

澳洲： 我們的商品遵照澳洲消費者法（the Australian Consumer Law），保證並未設排除條款。您有權因商品重大的缺失要求換貨或退款，以及因可預見的損失及毀損要求合理的賠償金。您也有權在產品無法達到可接受的品質標準以及在該缺失並未造成重大故障時要求提供維修及更換處理。

保固要求

若您的產品仍在保固期限便可提出保固要求，請將收據連同陽傘受損照片透過以下電子郵件寄送給ATLeisure：

customerservice@atleisure.com

或是寄送信件至：

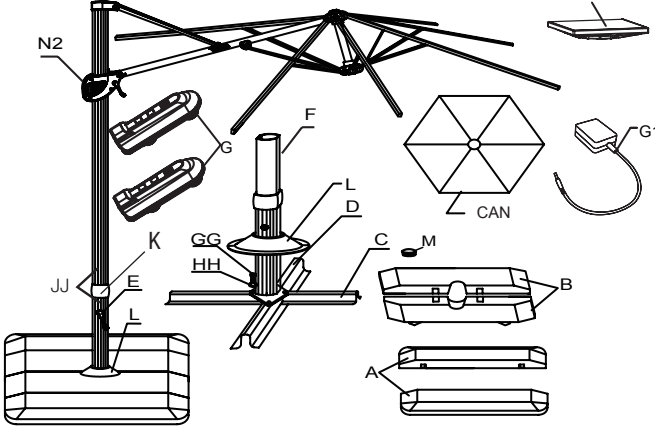
Atleisure, LLC
Customer Service Dept.
1040 Boulevard SE Ste. B
Atlanta GA 30312 ÉTATS-UNIS

中國製造

更換零件

若需更換零件，請撥1-855-880-7205 (英語服務) 或1-888-692-1033(法語服務) 與客服部門聯絡。來電請於東岸標準時間，週一至週五、上午八時至下午五時。

N1



零件	內容說明	數量	重新訂購編號
A	中空成型底座外側	2	BSE-ABMP-11-BWN-T-C2
B	中空成型底座內側	2	BSE-BBMP-11-BWN-T-C2
C	下方橫支架	1	CSL-C78RX-BWN-T-C2
CAN	遮篷	1	CAN-1108RBS-T-T2-C2 CAN-1108RBS-T-N2-C2 CAN-1108RBS-T-R2-C2
D	上方橫支架	1	CSL-D78RX-BWN-T-C2
E	360°曲柄把手	1	CRK-E78RHP-BWN-T-C2
F	固定杆	1	HDP-F78RX-BWN-T-C2
G	電池	2	SOL-G-RBP-11-T-C2
GG	螺栓	4	HDW-JJ-T
G1	電源供應器	1	SOL-G1-CC-11-T-C2
HH	墊圈	4	HDW-GG-11-T
JJ	六角螺栓	2	HDW-HH-11-T
K	固定杆套管軸環	1	HDP-SLV-F78RX-BWN-T-C2
M	固定杆支撐保護罩	4	BSE-CAP-11-BWN-T-C2
L	中空成型底座蓋	1	PSC-L78R-BWN-T-C2
N1	太陽能板	1	SOL-P11-T-C2
N2	遮篷曲柄	1	CRK-778RG-BWN-T-NS-C2

美國專利號碼5,937,882、美國專利號碼8,104,492、美國專利號碼6,612,713、
美國專利號碼7,753,546、美國專利號碼8,069,868、美國專利號碼8,375,966、
美國專利號碼8,727,555、美國專利號碼8,794,781

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Imported by / Importé par :
Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca

*faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por :
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

Imported by :
Costco Wholesale Australia Pty Ltd
17-21 Parramatta Road
Lidcombe NSW 2141
Australia
www.costco.com.au

Imported by :
Costco Wholesale Japan Ltd /
Costco Online UK Ltd
Hartspring Lane
Watford, Herts
WD25 8JS
United Kingdom
01923 213113
www.costco.co.uk

Importado por :
Costco Wholesale Spain S.L.U.
Polígono Empresarial Los Gavilanes
C/ Agustín de Betancourt, 17
28906 Getafe (Madrid) España
NIF: B96509460
900 111 155
www.costco.es

Distributed by :
Costco Wholesale Iceland ehf.
Kauptún 3-7, 201 Gardabaer
Iceland
www.costco.is

Distribué par :
Costco France
1 avenue de Bréhat
91140 Villebon-sur-Yvette
France
01 80 45 01 10
www.costco.fr

Imported by :
Costco Wholesale Japan Ltd.
3-1-4 Ikegami-Shincho
Kawasaki-ku, Kawasaki-shi,
Kanagawa 210-0832 Japan
044-281-2600
www.costco.co.jp

Imported and Distributed by :
Costco Wholesale Korea, Ltd.
40, Iljik-ro
Gwangmyeong-si
Gyeonggi-do, 14347, Korea
1899-9900
www.costco.co.kr

進口商 / 委託製造者 :
好市多股份有限公司
高雄市中區五路656號
統一編號 : 96972798
449-9909 或 02-449-9909 (手機撥打加02)
www.costco.com.tw

Imported by and Distributed by:
Shanghai Minhang Costco Trading
Co., Ltd.
Unit 109, NO 388, Lian You Road
Minhang District, Shanghai
China 201107
+86-21-6257-7065



seasons
SENTRY

by atleisure

® www.atleisure.com · 電子郵件 : customerservice@atleisure.com

美國喬治亞州亞特蘭大

美國免費專線 : 1-855-880-7205 (英語服務)

加拿大免費專線 : 1-888-692-1033 (法語服務)

來電請於東岸標準時間, 週一至週五、上午8點至下午5點

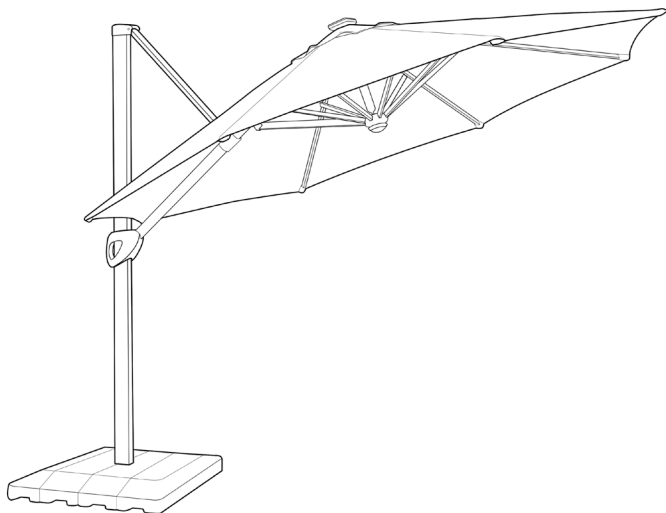


Sombrilla en voladizo de
3.35 m / 11 ft con base y
luz LED solar

Manual de montaje, mantenimiento y uso

ART. 1900675, 1237133, 1900766, 9636963

Modelo: # UMB-956815



**IMPORTANTE: CONSERVAR PARA CONSULTA POSTERIOR.
LEER ATENTAMENTE.**

Para asistencia sobre el uso o las piezas o para comunicarse con el servicio de atención al cliente:

ATLeisure, LLC

Llamada gratuita en EE.UU. 1-855-880-7205 (inglés)

Llamada gratuita en Canadá 1-888-692-1033 (francés)

de lunes a viernes, de 8:00 a.m. a 5:00 p.m., hora normal del Este

www.atleisure.com · customerservice@atleisure.com

NO DEVOLVER A LA TIENDA.

Para uso doméstico en exteriores solamente. No para uso comercial.

Diseñado en EE.UU.

Hecho en China



Índice

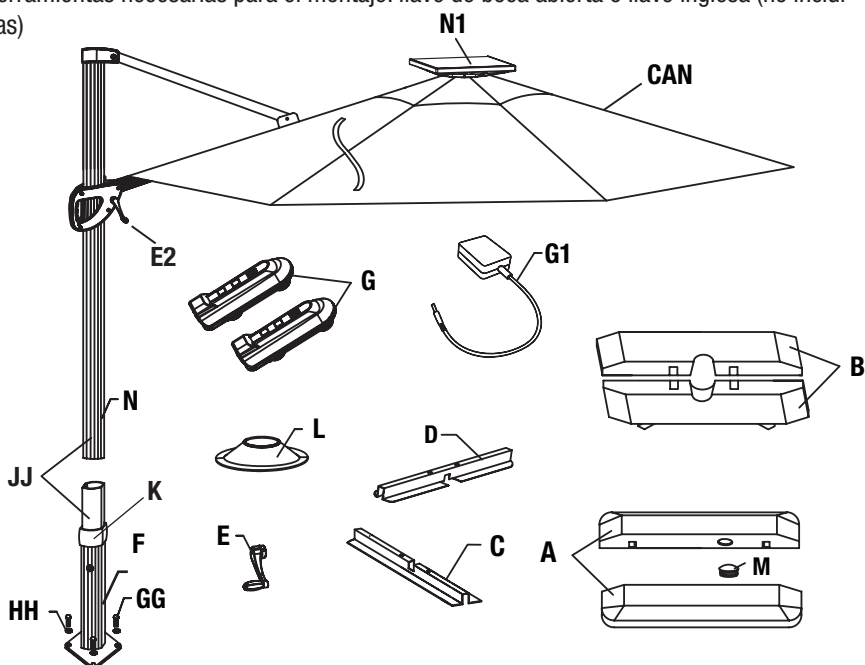
Preparación	28
Herramientas necesarias para el montaje (no incluidas)	29
Materiales y contenido del paquete	29
Instrucciones de montaje	30-32
Instrucciones de uso	32-34
Operación de las luces y reemplazo de la batería	35
Eliminación de la batería	36
Cuidado y mantenimiento	36
Precauciones y advertencias	36
Garantía	37
Presentación de una reclamación	37
Piezas de repuesto	38

Preparación

Antes de proceder con el montaje del producto, coloque todas las piezas sobre una superficie plana y limpia y, sirviéndose de la lista del contenido del paquete y del diagrama más abajo, compruebe la presencia de todas las piezas. Si alguna pieza falta o está dañada, no trate de montar el producto ni lo devuelva al lugar de compra. Llame de manera gratuita a nuestro servicio de atención al cliente al 1-855-880-7205 (inglés) o al 1 888-692-1033 (francés) para solicitar piezas de repuesto u otras instrucciones.

Tiempo estimado de montaje: 40 minutos

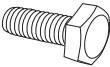
Herramientas necesarias para el montaje: llave de boca abierta o llave inglesa (no incluidas)



Herramientas necesarias para el montaje (no incluidas):

Imagen	Descripción	Cantidad
	Llave inglesa	1

Materiales incluidos

Pieza	Imagen	Descripción	Cantidad
GG		Exterior pernos hexagonales M10-1.5x20 A2-70	4
HH		Arandelas planas M10 A2-70	4
JJ		Interior pernos hexagonales M8 A2-70	2
KK		Interior llave hexagonal M8	1

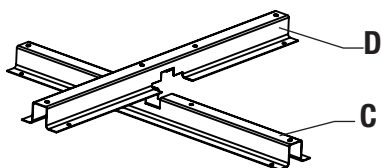
Contenido del paquete

Pieza	Descripción	Cantidad
A	Exterior de la base moldeada por soplado	2
B	Interior de la base moldeada por soplado	2
C	Parte inferior de la pata transversal	1
CAN	Toldo (en el marco de la sombrilla)	1
D	Parte superior de la pata transversal	1
E	Manivela de 360°	1
E2	Manivela de toldo	1
F	Poste de sostén	1
G	Batería	2
G1	Fuente de alimentación	1
K	Anillo de poste de sostén	1
L	Soporte de poste	1
M	Tapón de base moldeada por soplado con junta tórica	4
N	Marco de la sombrilla (con toldo)	1
N1	Panel solar	1

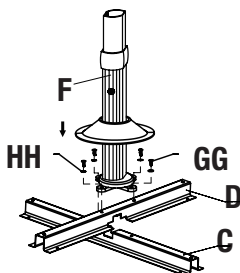
Instrucciones de montaje



ATENCIÓN: No use herramientas punzantes u objetos como un cuchillo o tijeras para retirar el material protector, porque podría dañar el producto. Tenga cuidado de no desechar las piezas pequeñas como los pernos, arandelas, etc. que podrían estar envueltas en el material protector.



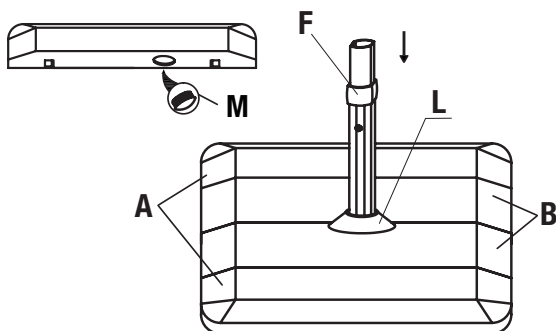
Paso 1: Coloque la parte inferior de la pata transversal (C) en el suelo, alinee las ranuras y coloque la parte superior de la pata transversal (D) sobre la parte inferior (C).



Paso 2: Una el poste de sostén (F) a la base usando los pernos (GG) y las arandelas (HH) que se encuentran en el blíster. No los apriete demasiado. Ajuste el poste de sostén (F) para asegurarse de que está colocado correctamente sobre la base. Para terminar, apriete los pernos y arandelas usando una llave inglesa o una llave de boca abierta (no incluidas).



ADVERTENCIA: No abra la sombrilla hasta haber terminado el montaje de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este manual. Rellene cada sección de la base con arena y añada agua para humedecerla. Añada AGUA hasta llenar por completo cada sección. Use el tapón para tapar el orificio de la base. Se recomienda poner un peso de por lo menos 91 kg (200 lb) en las patas transversales para garantizar la estabilidad. El no hacerlo puede causar el desbalance del peso y hacer que la sombrilla se caiga, provocando daños y/o lesiones corporales.



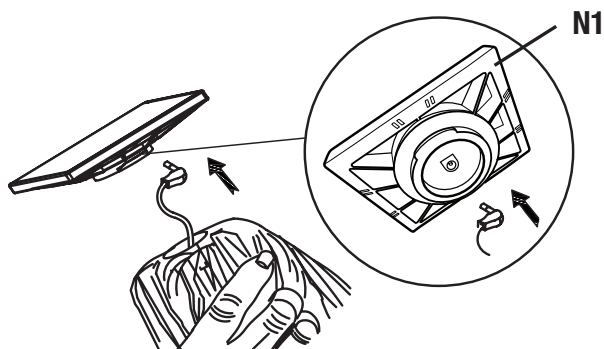
Arena (4 bolsas)



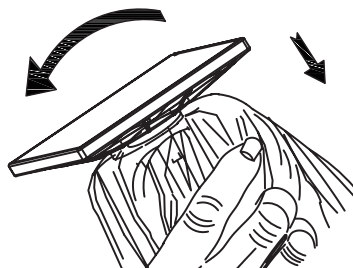
91 kg / 200 lbs

Paso 3: Rellene cada base (A y B) con arena, tapándola con los tapones (M). Pase el soporte de poste (L) a través del poste de sostén (F) y colóquelo sobre la base moldeada por soplado (B).

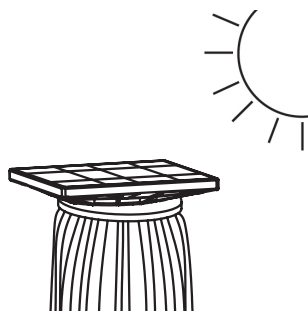
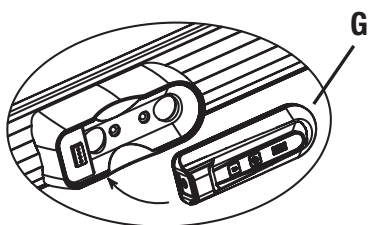
Instrucciones de montaje (cont.)



Paso 4: Introduzca el enchufe en la toma que se encuentra debajo del panel solar, como se muestra arriba.



Paso 5: Coloque el panel solar en la parte superior de la sombrilla e inserte el enchufe y el cable a través del orificio de la parte superior. Gire el panel solar hacia la derecha sin apretar demasiado.



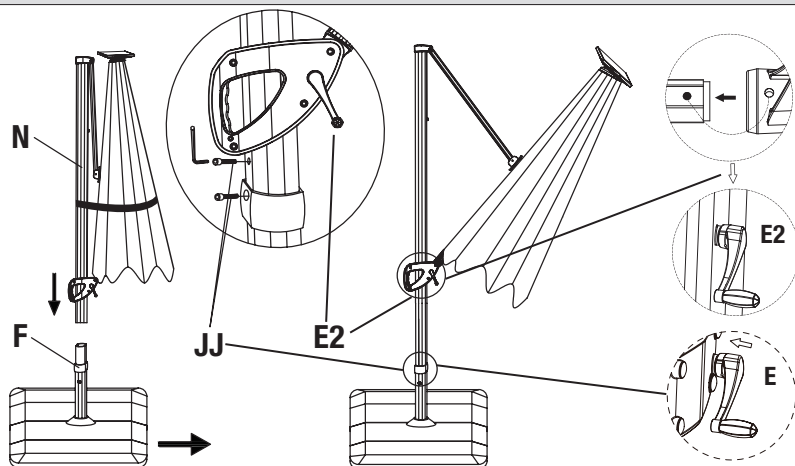
Paso 6: Retire la batería de la caja de accesorios. Pone la batería en la alojamiento de la batería ubicado en el brazo del mango deslizante. Coloque la sombrilla solar en el exterior, en la luz directa del sol para cargar el panel solar durante 8 horas antes del primer uso.

ASEGÚRESE DE QUE LAS LUCES LED EN LA SOMBRILLA ESTÉN APAGADAS PARA PERMITIR QUE EL PANEL SOLAR CARGUE COMPLETAMENTE LA BATERÍA.

Instrucciones de montaje (cont.)

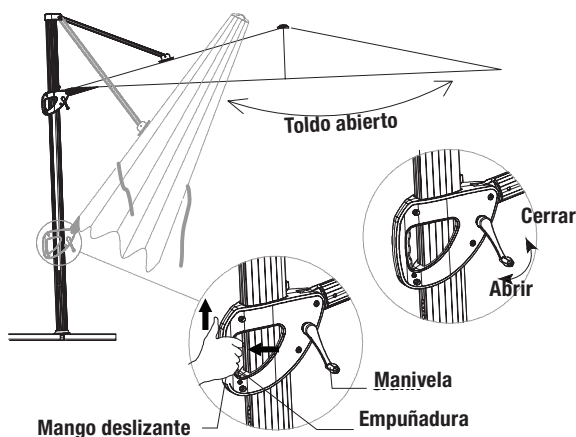


ATENCIÓN: Se recomienda insertar la som-brilla en el soporte del poste entre dos perso-nas.



Paso 7: Inserte el marco de la sombrilla con toldo (N) en el poste de sostén (F). Al mismo tiempo, deslice la abrazadera del poste de sostén en el poste de sostén. Usando una llave hexagonal, apriete los dos pernos hexagonales (JJ) en el poste de sostén para afianzar la sombrilla. Acople la manivela de toldo (E2) al mango deslizante y manivela de 360° (E) a poste de sostén.

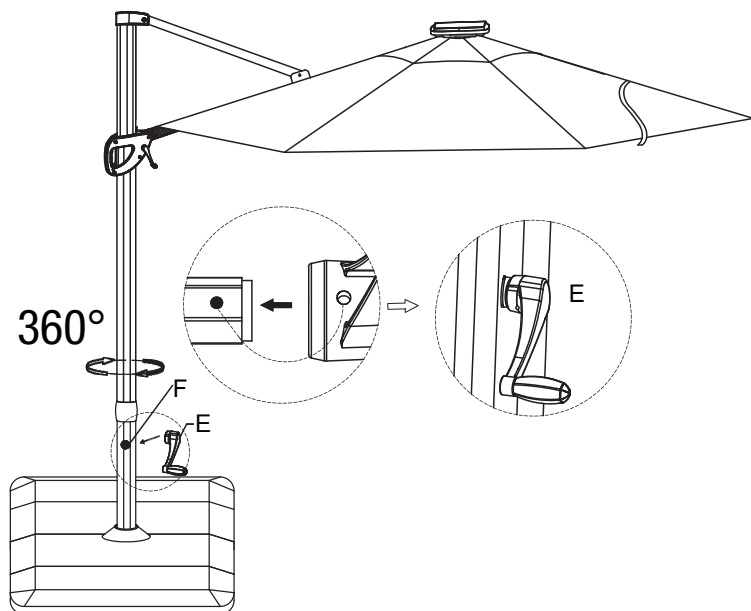
Instrucciones de uso



Paso 1: Afloje las correas de almacenamiento que sujetan el toldo.

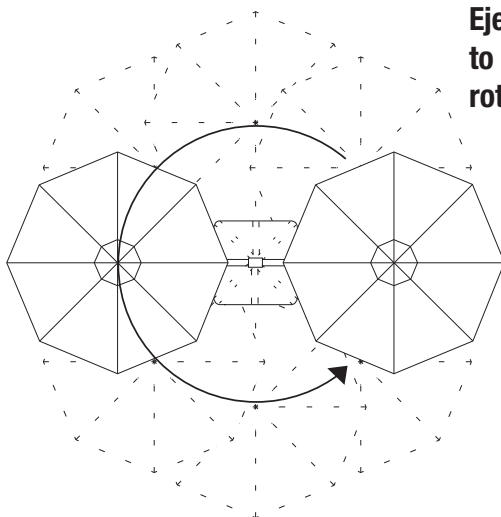
Paso 2: Para abrir la sombrilla, apriete simultáneamente el mango deslizante y la empuñadura y deslícelos hacia arriba o abajo en el poste para obtener el ángulo de inclinación deseado. Suelte la empuñadura para fijarla en su lugar. Para abrir el toldo, gire la manivela hacia la derecha hasta que el toldo esté completamente abierto como se muestra en la imagen.

Instrucciones de uso (cont.)

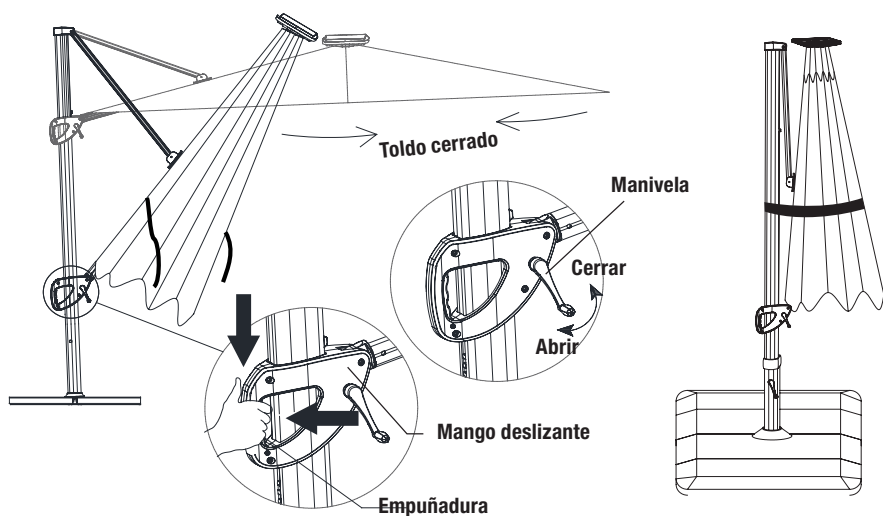


Paso 3: El toldo puede ser girado en 360°. Para girar la sombrilla, inserte la manivela (E) en el poste de sostén (F) y gírela hasta obtener la posición deseada.

Ejemplo de movimiento del toldo usando la rotación de 360°



Instrucciones de uso (cont.)

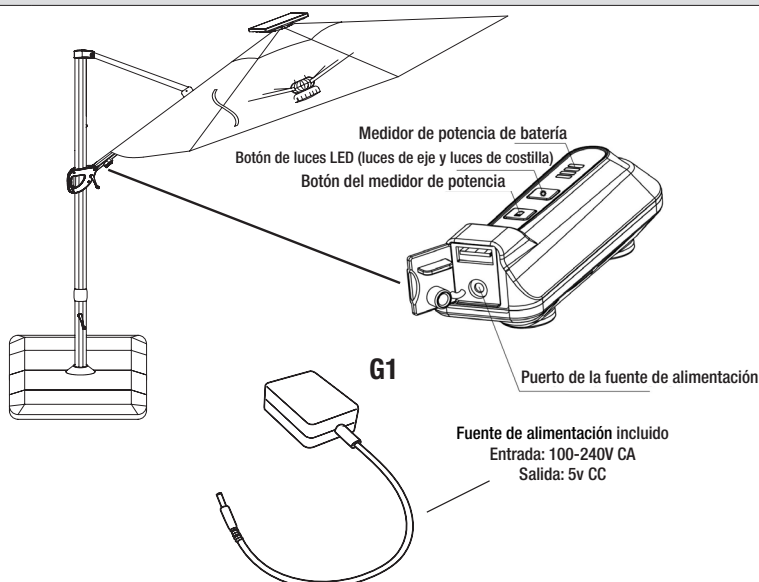


Paso 4: Para cerrar la sombrilla, gire la manivela hacia la izquierda hasta que el toldo esté completamente cerrado. Apriete el mango deslizante junto con la empuñadura, deslice el poste hacia abajo y suelte la empuñadura para fijarla en su lugar. Ajuste las correas de almacenamiento alrededor del toldo.

Operación de las luces y reemplazo de la batería (cont.)



PRECAUCIÓN: USTED DEBE CARGAR LA BATERÍA ANTES DEL PRIMER USO. Tenga en cuenta que la batería puede descargarse si se deja sin usar o sin cargar durante un largo período de tiempo. El no cargar la batería ocasionará la atenuación prematura de las luces en su sombrilla solar nueva. Asegúrese de que el interruptor de la luz esté en la posición de apagado cuando el panel solar se esté cargando. Para uso normal diario, encienda el interruptor de luz en la noche cuando desee utilizar la luz solar y apáguelo después de su uso. **ASEGÚRESE QUE EL INTERRUPTOR DE LAS LUCES ESTÉ EN POSICIÓN DE APAGADO DURANTE EL DÍA PARA QUE EL PANEL SOLAR CARGUE LA BATERÍA.**



Paso 2: Oprima el botón de luz para encender y apagar las luces solares. Oprima una vez para encender y apagar las luces de la costilla. Oprima una segunda vez para encender las luces del eje. Oprima una tercera vez para encender las luces del eje y las costillas. Oprima una cuarta vez para apagar todas las luces.

La sombrilla está equipada con 2 baterías. Retire la batería del eje cuando la batería se haya agotado. Vuelva a colocar la batería una vez que esté totalmente cargada. Cuando la energía solar sea insuficiente, usted puede utilizar la fuente de alimentación para interiores para cargar la batería. El nivel de carga se muestra en luces del medidor de potencia de la batería.

INFORMACIÓN: La batería está diseñada para cargarse en interiores. El dejar la batería en el exterior bajo las inclemencias del tiempo dañará la batería y la fuente de alimentación.



La batería se carga después de 3 h a 4 h usando la fuente de alimentación o en 6 h a 8 h con luz solar directa.

La duración de la batería es de 6 h a 8 h cuando está completamente cargada. La fuente de alimentación es para uso en interiores solamente. No use en exteriores.

Este dispositivo cumple con la sección 15 de las Normas de la FCC. Su operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no debe provocar interferencias nocivas y (2) este dispositivo debe aceptar todas las interferencias que reciba, incluyendo aquellas interferencias que podrían provocar un funcionamiento no deseado.

Eliminación de la batería

- Deseche la(s) batería(s) de acuerdo a las regulaciones locales y estatales de reciclaje o residuos.
- No desarme, aplaste o deseche la(s) batería(s) en el fuego.
- No abra la batería. No abra la batería ni la reemplace usted mismo.
- Mantenga la(s) batería(s) fuera del alcance de los niños.

Cuidado y mantenimiento

Vea la etiqueta de cuidado y limpieza de Sunbrella® cosido en el interior del toldo que contiene información sobre el mantenimiento del toldo.

Precauciones y advertencias



PELIGRO: Durante el montaje, mantenga a los niños alejados del área de trabajo.



ADVERTENCIA: Lea todas las instrucciones antes de comenzar y siga los pasos indicados. El no respetar las instrucciones de montaje e instalación puede provocar la caída de la sombrilla y causar lesiones corporales o daños a la propiedad.



ADVERTENCIA: No abra la sombrilla en periodos de vientos fuertes, pues podría ser derribada y causar daños o lesiones corporales. Para fijar correctamente la sombrilla, atornillela directamente a su patio o terraza o use una base de sombrilla con el peso adecuado. Mantenga la sombrilla alejada de mesas de vidrio en periodos de vientos fuertes para evitar romperlas. La garantía no cubre los daños causados por la negligencia, el maltrato o el mal tiempo.



ATENCIÓN: Monte y utilice esta sombrilla sobre una superficie plana.



ATENCIÓN: Coloque la base en el lugar donde será utilizada antes de llenarla. Es mucho más difícil moverla cuando está llena.



ATENCIÓN: No abra la sombrilla hasta haber terminado el montaje de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este manual. Rellene cada sección de la base con arena y añada agua para humedecerla. Añada agua hasta llenar por completo cada sección. Use el tapón para tapar el orificio de la base. Se recomienda poner un peso de por lo menos 91 kg (200 lb) en las patas transversales para garantizar la estabilidad. El no hacerlo puede causar el desbalance del peso y hacer que la sombrilla se caiga, provocando daños y/o lesiones corporales.



ATENCIÓN: Si deja la base en el exterior durante el invierno, se recomienda añadir líquido anticongelante para prevenir daños. Siempre que sea posible, guarde la sombrilla en el interior durante la temporada baja.



INFORMACIÓN: Asegúrese de fijar la base de la sombrilla y/o añadirle peso.



INFORMACIÓN: Cuando no utilice la sombrilla, ciérrela usando las correas de almacenamiento del toldo.



INFORMACIÓN: Los diagramas de este manual son a título indicativo solamente, para ilustrar el montaje y el uso del producto. La apariencia real de la sombrilla podría ser distinta.

Garantía

Este producto está cubierto por una garantía del fabricante de 2 años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales y la mano de obra. Esta garantía no cubre los daños causados por la negligencia, el maltrato o el mal tiempo. Para la versión completa de la garantía, envíe un correo electrónico a customerservice@atleisure.com, llame de manera gratuita al 1 855-880-7205 (inglés) o al 1-888-692-1033 (francés) o envíe un correo postal a:

Atleisure, LLC

Servicio de atención al cliente
1040 Boulevard SE Ste. B
Atlanta GA 30312

ASPECTOS NO CUBIERTOS POR LA GARANTÍA

Esta garantía excluye lo siguiente: fenómenos naturales (p.ej. vientos, incendios o heladas); los daños causados por un montaje incorrecto, accidente, desastre, uso indebido, maltrato, negligencia y la decoloración o el desteñido del acabado causados por la exposición a los elementos naturales. No use este producto para fines comerciales. Esta garantía le otorga derechos específicos y usted podría tener derechos adicionales, los cuales pueden variar de un estado a otro.

AUSTRALIA: Nuestros artículos vienen con garantías que no pueden ser excluidas bajo la ley del consumidor de Australia. Usted tiene derecho al reemplazo o reembolso debido a un grave defecto del producto y a una compensación por todo otro daño o pérdida razonablemente previsible. También tiene derecho al reemplazo o reparación del artículo si éste no es de una calidad aceptable y si el defecto no es considerado grave.

Presentación de una reclamación

Para presentar una reclamación respecto a un producto, dentro del periodo de la garantía, usted debe enviar el recibo de compra acompañado de fotos de su sombrilla dañada a ATLeisure:

customerservice@atleisure.com

o por correo postal a:

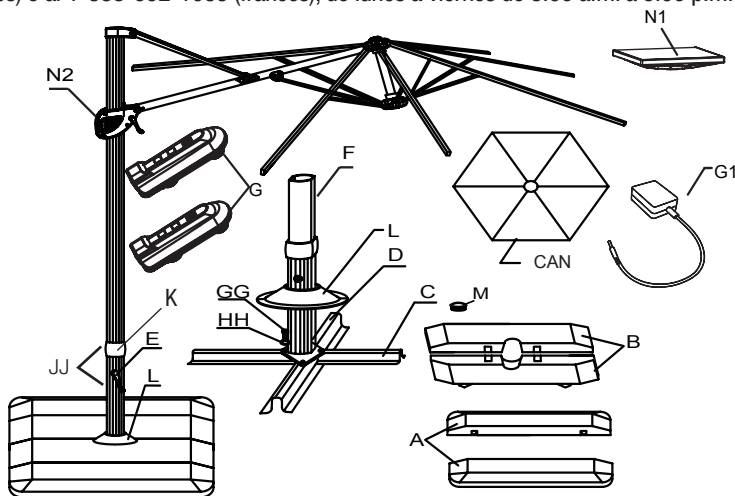
Atleisure, LLC

Customer Service Dept.
1040 Boulevard SE Ste. B
Atlanta GA 30312

Hecho en China

Piezas de repuesto

Para solicitar piezas de repuesto, llame a nuestro servicio de atención al cliente al 1-855-880-7205 (inglés) o al 1-888-692-1033 (francés), de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. hora del Este.



Pieza	Descripción	Cantidad	N.º de referencia
A	Exterior de la base moldeada por soplado	2	BSE-ABMP-11-BWN-T-C2
B	Interior de la base moldeada por soplado	2	BSE-BBMP-11-BWN-T-C2
C	Parte inferior de la pata transversal	1	CSL-C78RX-BWN-T-C2
CAN	Toldo		CAN-1108RBS-T-T2-C2 CAN-1108RBS-T-N2-C2 CAN-1108RBS-T-R2-C2
D	Parte superior de la pata transversal	1	CSL-D78RX-BWN-T-C2
E	Manivela de 360°	1	CRK-E78RHP-BWN-T-C2
F	Poste de sostén	1	HDP-F78RX-BWN-T-C2
G	Batería	2	SOL-G-RBP-11-T-C2
GG	Pernos	4	HDW-JJ-T
G1	Fuente de alimentación	1	SOL-G1-CC-11-T-C2
HH	Arandelas	4	HDW-GG-11-T
JJ	Pernos hexagonales	2	HDW-HH-11-T
K	Anillo de poste de sostén	1	HDP-SLV-F78RX-BWN-T-C2
L	Soporte de poste	1	PSC-L78R-BWN-T-C2
M	Tapón de la base moldeada por soplado	4	BSE-CAP-11-BWN-T-C2
N1	Panel solar	1	SOL-P11-T-C2
N2	Manivela	1	CRK-778RG-BWN-T-NS-C2

N.º de patente EE.UU. 5,937,882, N.º de patente EE.UU. 8,104,492, N.º de patente EE.UU. 6,612,713, N.º de patente EE.UU. 7,753,546, N.º de patente EE.UU. 8,069,868, N.º de patente EE.UU. 8,375,966, N.º de patente EE.UU. 8,727,555, N.º de patente EE.UU. 8,794,781

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Imported by / Importé par :
Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca

*faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por :
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

Imported by :
Costco Wholesale Australia Pty Ltd
17-21 Parramatta Road
Lidcombe NSW 2141
Australia
www.costco.com.au

Imported by :
Costco Wholesale Japan Ltd /
Costco Online UK Ltd
Hartspring Lane
Watford, Herts
WD25 8JS
United Kingdom
01923 213113
www.costco.co.uk

Importado por :
Costco Wholesale Spain S.L.U.
Polígono Empresarial Los Gavilanes
C/ Agustín de Betancourt, 17
28906 Getafe (Madrid) España
NIF: B96509460
900 111 155
www.costco.es

Distributed by :
Costco Wholesale Iceland ehf.
Kaupþún 3-7, 201 Gardabaer
Iceland
www.costco.is

Distribué par :
Costco France
1 avenue de Bréhat
91140 Villebon-sur-Yvette
France
01 80 45 01 10
www.costco.fr

Imported by :
Costco Wholesale Japan Ltd.
3-1-4 Ikegami-Shincho
Kawasaki-ku, Kawasaki-shi,
Kanagawa 210-0832 Japan
044-281-2600
www.costco.co.jp

Imported and Distributed by :
Costco Wholesale Korea, Ltd.
40, Iljik-ro
Gwangmyeong-si
Gyeonggi-do, 14347, Korea
1899-9900
www.costco.co.kr

Imported by / Manufactured for:
Costco President Taiwan, Inc.
No. 656 Chung-Hwa 5th Road
Kaohsiung, Taiwan
Company Tax ID: 96972798
449-9909 or 02-449-9909 (if cellphone)
www.costco.com.tw

Imported by and Distributed by:
Shanghai Minhang Costco Trading
Co., Ltd.
Unit 109, NO 388, Lian You Road
Minhang District, Shanghai
China 201107
+86-21-6257-7065



® www.atleisure.com · customerservice@atleisure.com
ATLANTA, GEORGIA, ÉTATS-UNIS
Llamada gratuita en EE.UU. 1-855-880-7205 (inglés)
Llamada gratuita en Canadá 1-888-692-1033 (francés)
Lunes a viernes de 8 a.m. a 5 p.m., hora normal del Este